

MIT ABSTAND

DIE BESTEN KUNDEN

WIR SIND

FÜR SIE DA!

Anzeigensonderveröffentlichung



**STARKE
MARKEN
OUTLETS**

**GEWERBEPARK
MÜLHEIM-KÄRLICH**

Deutschlands größtes Fachmarktzentrum



IMPRESSUM

Herausgeber:
 Projektgemeinschaft „Wir in Mülheim-Kärlich“
 Der Vorstand (V. i. S. d. P.)
 Reihe Bäume 15,
 56218 Mülheim-Kärlich

Anzeigen:
 Verlag für Anzeigenblätter GmbH
 Nicolina Meinjohanns

Satz:
 sapro GmbH, Gutenacker

Druck:
 Industrie Dienstleistungsgesellschaft mbH,
 Koblenz

Vertrieb:
 Mittelrhein LastMile GmbH
 Koblenz

Titelfoto:
 ViDi Studio –
 stock.adobe.com

Urheber:
 Adobe-Stock
 Foto: ID/
 Datei-Nr. 346319586



Bundesverband Deutscher Anzeigenblätter



GEWERBEPARK MÜLHEIM-KÄRLICH
 Deutschlands größtes Fachmarktzentrum

Erste Ansiedlung:
 1967

Gesamtgröße:
 ca. 2.600.000 m²

Ansässige Firmen:
 ca. 400

Arbeitsplätze:
 ca. 6.000

Kostenlose Parkplätze:
 ca. 10.000

Der Gewerbepark Mülheim-Kärlich startet wieder durch

Der Gewerbepark Mülheim-Kärlich – heute Deutschlands größtes Fachmarktzentrum – hat sich in den vergangenen 54 Jahren zu einem rundum gelungenen Projekt entwickelt. Natürlich hat die Corona-Pandemie auch hier ihre Spuren hinterlassen. Dennoch ist es der Projektgemeinschaft „Wir in Mülheim-Kärlich“ gelungen, den Gewerbepark weiterhin zu stärken und die heimischen Unternehmen zu unterstützen. „Unser Ziel war und ist es, dem stationären Einzelhandel sowie allen Gastronomie-Betrieben weiterhin Beistand zu leisten und zu helfen, die wirtschaftlich schwierigen Zeiten zu überstehen. Dass wir gemeinsam auch schwierige Zeiten überstehen, hat uns Ihre Treue zum Einzelhandel im Gewerbepark

während der Coronakrise gezeigt. Dafür möchten wir uns ganz herzlich bedanken“, so Axel Kargl, Vorsitzender der Projektgemeinschaft. Für die ansässigen Unternehmen, die Stadt Mülheim-Kärlich und die Verbandsgemeinde Weißenthurm ist der Gewerbepark zu einem attraktiven Aushängeschild geworden und soll es auch bleiben. Die Gründung im Jahr 1967 durch Edmund und Artur Pauken war der Auftakt zu einer einzigartigen Erfolgsstory, denn der Gewerbepark Mülheim-Kärlich – heute Deutschlands größtes Fachmarktzentrum – ist längst keine „grüne Wiese“ mehr. Mit seinen rund 500 Firmen auf 230 Hektar Fläche und nahezu 7000 Beschäftigten hat sich der Gewerbepark Mülheim-Kärlich

bundesweit in den „Top Ten“ der Gewerbeansiedlungen etabliert. Die Vorteile liegen auf der Hand: Einkufen ohne lange Parkplatzsuche, leichte Erreichbarkeit, günstige Rahmenbedingungen für Unternehmer, große Vielfalt der angebotenen Dienstleistungen, umfassender Branchen-Mix von „A“ wie Automobile bis „Z“ wie Zooartikel – und natürlich freundlicher Service in allen Unternehmen. Schwerpunkte des Einzelhandels sind SB-Warenhäuser, Fachmärkte für Büro, Zoo, Bau, Garten, Computer, Elektronik, Sportartikel, Schuhe, Bekleidung und vieles mehr. Darüber hinaus haben sich Möbel- und Autohäuser etabliert, die weit über die Grenzen der Region hinaus bekannt sind.

Foto: PJG

Deutschlands größtes Fachmarktzentrum

GEWERBEPARK MÜLHEIM-KÄRLICH



Design. Komfort. Sicherheit. Für Ihr Haus. Garantiert!

Besserer Schutz durch Widerstandsklasse RC2

KfW-Bank-Förderung beim Haustürkauf!

Darauf sollten Sie beim Haustürkauf achten:

Bei uns finden Sie mit Sicherheit Ihre Traum-Haustür. Wählen Sie aus einer Vielzahl von Modellvarianten, Verglasungen sowie technischen Raffinessen Ihren Favoriten und gestalten Sie Ihre Tür mit 16 Standardfarben (Mehrfarbigkeit ohne Aufpreis) selbst. Wichtig ist auch, dass Glasreparaturen kein Problem sind und der Austausch bei fast allen unseren Haustür-Modellen direkt vor Ort erfolgen kann. Neben hervorragendem Design und optimalem Komfort ist ein Höchstmaß an Sicherheit das ausschlaggebende Merkmal hochwertiger Haustüren. Wirksamen Schutz gegen gewaltsames Eindringen bieten Ihnen Türen mit zertifizierter Sicherheitstechnik der Widerstandsklasse RC2. Dafür können Sie als zusätzlichen Bonus sogar Fördermittel bei der KfW-Bank beantragen – entweder als direkten Zuschuss oder über einen zinsgünstigen Kredit. Nähere Informationen dazu finden Sie unter www.kfw.de



sesterhenn

FENSTER. TÜREN. SONNENSCHUTZ. SEIT 1890.

Gewerbepark Mülheim-Kärlich | Telefon 02630 9888-20 | www.sesterhenn.de

WIR SIND
FÜR SIE DA!



MIT ABSTAND DIE
BESTEN KUNDEN

STARKE
MARKEN
OUTLETS
**GEWERBEPARK
MÜLHEIM-KÄRLICH**
Deutschlands größtes Fachmarktzentrum

Jeder regionale Einkauf hilft weiter

Stationärer Handel und Online-Shopping sind heutzutage keine Gegensätze mehr

Stellen Sie sich vor, es gäbe keinen stationären Handel und man könnte seit jeher nur online einkaufen. Plötzlich erfindet jemand echte Läden, in denen man riechen, schmecken, fühlen und die Ware live anschauen kann. Dann das Allerbeste: Man kann Verkäufer Fragen stellen und sich über die Produkte aus erster Hand informieren. Alle sind begeistert und freuen sich über diese neue Art der Freizeitgestaltung und Inspiration!

Stationärer Handel und Online-Shopping sind keine Gegensätze mehr. Heutzutage haben Kunden die Qual der Wahl: Artikel entweder im Geschäft kaufen oder die Internetmöglichkeiten nutzen. Doch die Vorteile des stationären Handels muss man nutzen! Der stationäre Handel wie auch der E-Commerce bieten vielfältige Vor- wie auch Nachteile. Auf der Seite des stationären Handels finden sich vor allem folgende Stärken, die der Handel auch weiterhin gezielt ausspielt:

- Der Kunde kommt in den direkten Kontakt mit dem physischen Produkt (betrachten, berühren, ausprobieren, anprobieren, riechen und schmecken).



Sie suchen ein neues Outfit und die passenden Accessoires? Dann sind Sie im Gewerbepark Mülheim-Kärlich genau richtig. Eine riesige Auswahl an Trend-Marken können Sie sich anschauen, probieren und direkt mitnehmen – so wie hier bei Schuh Germann.

Foto: Meinjohanns

- Der Kunde kann Fragen, Unklarheiten und Erklärungen mit dem Verkäufer ansprechen, besprechen und klären.
- Der Kunde kann mit Freunden, Bekannten, Kol-

- legen und Familienmitgliedern einkaufen und den Einkauf als „soziales Erlebnis“ gestalten.
- Der Kunde kann Reklamationen und auch die Zahlung schneller und in

- persönlichem Kontakt abwickeln.
- Der Kunde hat keine Versandkosten zu tragen und kein Mindestbestellwert einzuhalten.
- Elektronische Zahlungs-

- mittel sind mittlerweile genauso im Handel angekommen wie andere Technologien. Aber wie sieht es mit der Nutzung von Online-Profilen oder online auf-

- findbaren Informationen auf den zahlreichen Suchmaschinen, Apps oder Verzeichnissen für die eigenen Standorte aus? Viele Einzelhändler sind sich der Bedeutung einer gu-

- ten Internetpräsenz, die über die eigene Webseite hinausgeht bewusst. Diese kann ihnen dabei helfen, Kunden, die online nach Geschäften, Produkten oder

Dienstleistungen suchen, in ihre lokalen Filialen zu bringen und so den Umsatz ihres Offline-Geschäfts zu steigern. All diese Maßnahmen lassen sich unter dem Begriff „Location Marketing“ zusammenfassen. Die Corona-Krise hat neben den gesellschaftlichen vor allem Folgen für die Wirtschaft. Auch für weite Teile des Einzelhandels, Dienstleister und Gastonomen ist die Situation eine außergewöhnliche Belastung und stellt sie vor große Herausforderungen. Die Wirtschaftsförderung der Verbandsgemeinde Weißenthurm richtet sich deshalb mit einem Appell an die Bürger: Zeigen Sie sich solidarisch mit den heimischen Gewerbetreibenden. Gerade in dieser schwierigen Zeit sind diese auf Ihre Unterstützung als Konsumenten vor Ort angewiesen. Jeder regionale Einkauf hilft und leistet so auch einen wichtigen Beitrag, um Arbeitsplätze zu erhalten. Die Möglichkeiten zur Unterstützung sind vielseitig.

⇒ Eine Übersicht über aktuelle Serviceangebote heimischer Unternehmen bietet u.a. das Portal des Gewerbeparks Mülheim-Kärlich auf www.shops.der-gewerbepark.de.



H. Rupprecht
Fachberaterin Schule &
Büromaterial



P. Martin
Büromaterial und
C-Teile Management



I. Gawlik
Arbeitsplatzexpertin
Objekteinrichtung



A. Schwarz
Fachberaterin
hochwertiges Schreiben

WIEDERSEHEN MACHT FREUDE!

UNSERE TÜREN SIND ENDLICH WIEDER FÜR SIE GEÖFFNET!



Schüler schnuppern wieder ins Berufsleben

Acht- und Neuntklässler haben am 27. Oktober wieder die Möglichkeit, einen Blick in unterschiedliche Ausbildungsberufe zu werfen. Im Rahmen des Projektes „Schüler schnuppern Firmenluft“ öffnen Betriebe, die im Gewerbepark Mülheim-Kärlich ansässig sind, ihre Türen für potentielle Nachwuchskräfte. Seit 2011 bieten die Projektgemeinschaft „WIR in Mülheim-Kärlich“ und die Verbandsgemeinde Weißenhurm Schulabgängern Gelegenheit, sich über Unternehmen, Ausbildungszweige und Aufstiegsmöglichkeiten zu informieren. „Ziel ist es, junge Leute am Einstieg in das Berufsleben zu unterstützen und wohnortnahe Karrierechancen zu präsentieren“, erläutert Projektbeauftragte der VG Kim Lachmann. Mehr als

100 Schülerinnen und Schüler werden sich voraussichtlich an der zehnten Auflage von „Schüler schnuppern Firmenluft“ beteiligen. Die teilnehmenden Unternehmen präsentieren sich bereits am 9. September in der Schulsporthalle in Mülheim-Kärlich. „Wir hoffen, mit dem Projekt und der Information über die Gewerbepark-Betriebe in diesem Jahr wieder einen Beitrag zur Berufsorientierung der Schulabgänger leisten zu können“, betont PJG-Geschäftsstellenleiterin Gudrun Breitbach. Teilnehmende Firmen: Bedachungen Schmidt, Kargl GmbH, Bauhaus, Fahrrad Franz, Intersport Krumholz, billi & friends, KFZ-Klinik Klein und die VG Weißenhurm. Foto: Colourbox

Hier parken Sie kostenlos

Parksituation ist nur ein Kriterium für den Besuch

Der Gewerbepark Mülheim-Kärlich – das größte Fachmarktzentrum Deutschlands – präsentiert sich auf einem Areal von insgesamt zwei Quadratkilometern zusammenhängender Fläche, auf der Unternehmen aus dem Handel, groß- und kleinflächiger Einzelhandel, Handwerk, Industrie sowie Dienstleistungsbetriebe angesiedelt sind.



Mit seinem nahezu lückenlosen Produktangebot gehört der Standort zu den bedeutendsten Wirtschaftsfaktoren der Region. Seit 1967 hat sich der Gewerbepark Mülheim-Kärlich mit derzeit rund 500 Firmen auf 230 Hektar Fläche und nahezu 7000 Arbeitsplätzen bundesweit unter die „Top Ten“ der Gewerbesiedlungen etabliert.

Kostenlose Parkplätze

Besonders beliebt bei den Besuchern: die sonst so lästige Parkplatzsuche entfällt! Für zahlreiche Kunden ist diese Parksituation in der Tat ein wesentliches Kriterium für den regelmäßigen Einkauf in Mülheim-Kärlich. Selbst zu den Haupteinkaufszeiten findet man immer einen freien Parkplatz – ganz

Durchaus eine Besonderheit in heutiger Zeit ist die Parksituation: Im Gewerbepark Mülheim-Kärlich findet man als Kunde immer einen freien Parkplatz, direkt dort, wo man gerne einkaufen möchte – und zwar kostenlos. Foto: Meinjohanns

bequem, direkt dort, wo man einkaufen möchte und zwar kostenlos. Dieser Service gehört zu einer ganzen Reihe von Dienstleistungen, die die Unternehmen ihren Kunden gerne bieten. Der Gewerbepark Mülheim-Kärlich punktet außerdem mit einem umfassenden Branchen-Mix aus Einzelhandel, Großhandel, Industrie und Dienstleistung. Schwerpunkte des Einzelhandels sind SB-Warenhäuser, Fachmärkte für Büro, Zoo, Bau, Garten, Computer, Elektronik, Sportartikel, Schuhe, Bekleidung und vieles mehr. Darüber hinaus haben sich hier Möbel- und Autohäuser etabliert, die weit über die Region hinaus bekannt sind. Ebenfalls im Gewerbepark Mülheim-Kärlich ansässig: die größte Musterhausausstellung in Rheinland-Pfalz mit rund 40 000 Quadratmetern Ausstellungsfläche.

WIR SIND WIEDER FÜR EUCH DA. UND BEREIT FÜR DEN SOMMER!

AUS LIEBE ZUM SPORT.

PROTEST
 Badeanzug Ally
 Art.-Nr.: 7626911
69,99 €

PROTEST
 Bikini Melan
 Art.-Nr.: 7626811
49,99 €

PROTEST
 UV-Shutz Shirt Noah
 Art.-Nr.: 7627111
29,99 €

PROTEST
 Badeshort Redwood
 Art.-Nr.: 2610411
39,99 €

FIREFLY
 SUP iSUP 300 COM
 Art.-Nr.: 412298
~~599,99€~~
449,99 €

PROTEST
 Kappe Jared
 Art.-Nr.: 9710211
19,99 €

PROTEST
 Badeshort Quintin
 Art.-Nr.: 2711911
49,99 €

PROTEST
 UV-Schutz Shirt Rapter
 Art.-Nr.: 7710711
29,99 €

billi & friends

DAS WOHNKAUFHAUS

billi.de



Wohnlandschaft Princeton
inkl. 6 Rückenkissen, 4 Zierkissen und 2 Plaid, BxHxT ca. 339 x 93 x 222 12928..1
799.-

Gläserset Event
6 Gläser, 81095..
5.-



Glas
je **0,95**



3 Gläser Bella
31 cl, 3 Gläser,
15042..
2.-



Sessel Oskar
strapazierfähiger Bezug in grau oder rosa, Holzfüße schwarz, 16574..1
219.-

Hocker Oskar
strapazierfähiger Bezug in grau oder rosa, Holzfüße schwarz, 16574.0.1 / .0.2
79.-



Nur solange der Vorrat reicht!

Beistelltisch Embudo
Platte Grauglas, Gestell Metall schwarz lackiert, Höhe ca. 42 cm, Ø ca. 43 cm, 16379..
49.-



Beistelltisch Nadja
Deckplatte Sicherheitsglas grau, Gestell Metall schwarz, DxH ca. 80 x 35cm, 14872..
129.-

NaturPlus
Natürlich wohnen



Serie Woodlane
Wildeiche massiv - natur geölt,
Fronten mit Hirnholz-Elementen

Wohnwand
Woodlane
2.799.-

Couchtisch Woodlane
mit Ablage, BxHxT ca. 118 x 45 x 70cm, 15525..5
399.-



Couchtisch Birmingham
BHT ca. 110x40x60 cm, 17180..
349.-

Armlehnstuhl Coppa
verschiedene Farben,
Gestell Wildeiche geölt,
inkl. Drehfunktion, BHT
ca. 60x83x64 cm, 12948..
299.-



LOFT 20 20
DESIGN. STYLE. WOHNEN

bullfrog
WOHNLANDSCHAFT AKTIO
15466..4
ab 3.999.-



ETAGERE NEGRETTO
19314..1
129.-



BROTKORB PANE
19330..*
ab 34,90



tala
LED GLÜHLAMPE VORNOI
15207..1
ab 69.-



Boxspring
So schläft man heute



MINIMUM
collection

Boxspringbetten
ab **999.-**



Innovation und handwerkliche Raffinesse machen MINIMUM zu einem vollwertigen Boxspringbett für höchste Ansprüche. Dies gewährleistet u.a. der Taschenfederkern made in Germany.

billi & friends Wohnkaufhaus GmbH · Spitalsgraben 7 · Gewerbepark Mülheim-Kärlich

Telefon 02630 9420-0 · www.billi-friends.de · info@billi-friends.de · Öffnungszeiten: Mo. – Sa. 10.00 – 20.00 Uhr

Bitte beachten Sie, dass nicht alle Möbel ständig bei uns ausgestellt sind. Dauernde Verfügbarkeit nicht garantiert. Modellabweichungen und Irrtümer vorbehalten. Alle Maße sind ca. Angaben. Keine Haftung für Druckfehler. Alle Angaben ohne Gewähr. Drucktechnisch bedingte Farbabweichungen möglich. Alle Preise sind Abholpreise. Preise ohne Deko. Gültig bis 18.07.2021



VG setzt Konzept um

Klimaschutzmanagerin Jennifer Vogt zieht erste Zwischenbilanz

Seit einem Jahr ist Jennifer Vogt die Fachfrau für Klimaschutz in der Verwaltung der Verbandsgemeinde Weißenthurm. Auf der Grundlage des integrierten Klimaschutzkonzeptes, das 2018 für die beiden Städte und fünf Ortsgemeinden in Kraft getreten ist, hat die studierte Biogeowissenschaftlerin viele Maßnahmen auf den Weg gebracht. Im Interview zieht die 30jährige Bopparderin eine Zwischenbilanz nach zwölf Monaten im Amt und gibt einen Ausblick.



Jennifer Vogt, Klimaschutzbeauftragte der Verbandsgemeinde Weißenthurm, war unter anderem an der Anschaffung von Elektro-Autos für die VG-Mitarbeiter beteiligt. Foto: VG Weißenthurm

Was war das Erste, was Sie als Klimaschutzmanagerin der VG Weißenthurm umsetzen konnten?

Klimaschutz ist ein Prozess. Maßnahmen, die ich anstoßen konnte, betreffen zunächst das Teilkonzept Liegenschaften, das Bestandteil des Klimaschutzkonzeptes der VG ist. Dabei geht es um die energetische Sanierung kommunaler Liegenschaften, also beispielsweise von Rathäusern oder Gemeindebüros, Kitas oder Feuerwehrhäusern. Konkret ist vorgesehen, die technische Ausstattung klimafreundlich zu gestalten, indem die Gebäude zusätzlich gedämmt werden oder die Heizungsanlage modernisiert wird. Entscheidend ist, wo der höchste Bedarf ist. Begonnen haben wir mit der Umstellung der Beleuchtung auf LED-Lam-

pen, so in der Mülheim-Kärlicher Philipp-Heift-Halle oder der Peter-Häring-Halle in Urmitz.

Welche weiteren energetischen Maßnahmen sind geplant?

Wir stehen ja erst am Anfang. Aktuell haben wir für die zukünftige Kita im ehemaligen Sportpark Weißenthurm eine Förderung als ausgewählte Klimaschutzmaßnahme beantragt. Die Heizung soll auf eine Holzpellet-Anlage umgestellt werden. Im Mai erwarten wir den Bescheid.

Wie wird intern über die umzusetzenden Maßnahmen entschieden?

Wir haben eine Lenkungsgruppe etabliert, der neben Mitgliedern der Fachberei-

Workshops der Kreis-Klimaschutzmanager gegeben. Zum anderen kümmern wir uns um Elektromobilität und sind dabei, ein Konzept für eine Ladeinfrastruktur zu erstellen. Zunächst soll der Bedarf festgestellt werden. Für Mai ist eine Bürgerbeteiligung geplant, wenn die Corona-Situation es zulässt. Inzwischen hat die Verwaltung selbst zwei E-Autos für ihre Mitarbeiter angeschafft, ein weiteres folgt in Kürze.

Wie sieht es mit Informationen für Bürger aus?

Gemeinsam mit der Volkshochschule der Verbandsgemeinde Weißenthurm haben wir eine Vortragsreihe ausgearbeitet. Die Auftaktveranstaltung ist dann leider Corona zum Opfer gefallen, der Vortrag zur energetischen Gebäudesanierung sowie zwei weitere Veranstaltungen fanden aber großen Zuspruch.

Nach einem Jahr im Amt: Wie steht nach Einschätzung der Klimaschutzmanagerin die VG in Sachen Umwelt- und Naturschutz?

Viele kleine Maßnahmen sind angeschoben, die im Großen etwas bewirken können. Ich denke, die VG kann mit dem eingeschlagenen Weg CO2-Emissionen einsparen und einen guten Beitrag zum Klimaschutz leisten.

che auch Vertreter der Fraktionen und der Städte- und Ortsbürgermeister angehören. Dort besprechen wir die anstehenden Themen, nehmen Kritik, Anregungen und Ideen auf. Innerhalb der Verwaltung hat der Klimaschutz einen hohen Stellenwert, alle Fachbereiche haben das Thema mit im Blick.

Ein großes Thema im Zusammenhang mit Klimaschutz ist Mobilität. Gibt es dafür Ansätze in der Verbandsgemeinde?

Mobilität haben wir in zweierlei Hinsicht im Fokus. Zum einen ist die VG am Radwegekonzept des Kreises Mayen-Koblenz beteiligt. Ziel ist, Alltagsradwege zu schaffen und mit den touristischen Strecken zu verbinden. Dazu hat es bereits

Neue Trends entdecken

Starke Marken sorgen für eine neue Dimension an Leistungsfähigkeit



Zahlreiche Marken bereichern das umfangreiche Sortiment im Gewerbepark Mülheim-Kärlich – Deutschlands größtem Fachmarktzentrum. Foto: Meinjohanns

Aktuelle Modetrends, neueste Schnitte und vielfältige Kombinationen – das bieten die zahlreichen Marken-Outlets im Gewerbepark Mülheim-Kärlich – Deutschlands größtem Fachmarktzentrum.

Modebegeisterte finden hier ein großes Angebot der Trendmarken S. Oliver, Tommy Hilfiger, H&M, Betty Barclay, Gerry Weber, Salamander und viele mehr. Das Angebot in diesen Outlets lässt keine Wünsche offen. Die

Modelabels präsentieren ihre Kollektionen und aktuelle Trends kombiniert mit einer hohen Produktqualität und das zu einem attraktiven Preis-/Leistungsverhältnis. Ob Business, Abendmode oder Sport-Bekleidung – hier finden modebegeisterte Damen und Herren immer das richtige Outfit. Die harmonisch aufeinander abgestimmten Kleidungs- und Accessoires-Konzepte jeder Kollektion liefern dabei immer wieder neue

Inspirationen für einen individuellen Auftritt. Zudem überzeugt das abwechslungsreiche Sortiment mit hochwertigen Materialien. Die angesagte Markenmode ermöglicht den Kunden, unabhängig von ihrer Konfektionsgröße, ihren ganz eigenen Stil zu entfalten. Alle Outlets haben von montags bis samstags geöffnet. Wie im Gewerbepark Mülheim-Kärlich üblich, gibt es kostenlose Parkplätze direkt vor der Tür. Mo-

debewusste Kunden haben im Gewerbepark somit die Möglichkeit sich auf kurzen Wegen von Kopf bis Fuß einzukleiden. Auch Outlets, die nichts mit Mode zu tun haben, gibt es im Gewerbepark. Namhafte Firmen wie Storck, Griesson De Beukelaer, Bahlsen oder Haribo erweitern mit ihren Marken-Outlets die einzigartige Branchenvielfalt und machen damit Deutschlands größtes Fachmarktzentrum so attraktiv wie nie.

Zeit für ein neues Bett!

» PSSST «

BETTENHAUS

Markus Poller e.K.

Spitalsgraben 8 Mülheim-Kärlich

Tel. 02630 49366

Schlafräumeausstatter.de

%

MUSTERKÜCHEN

ABVERKAUF

%

©

KÜCHENWELT

CHRISTOPH DÖTSCH

Industriestraße 21 · 56218 Mülheim-Kärlich · Telefon 0261/2022



AKTION

Sparen Sie bis zu 60% auf die UVP
Wir schenken Ihnen
beim Kauf eines Bodenbelags die passende

Trittschalldämmung & Sockelleiste
GRATIS!*

*ausgenommen Restposten gültig bis 18.07.2021

Auf dem Hahnenberg 20c
56218 Mülheim Kärlich
Telefon: 02630 917 95 65



RESTPOSTEN
Klebevinyl Helene Eiche

3,99 €/m²



Laminat
Markenware zu Discountpreisen

ab 4,99€/m²

JETZT
AUCH IM

Fachmarktzentrum
Mülheim Kärlich



Klick Vinyl
& Designböden

ab 9,99€/m²



Fertigparkett
Eiche Landhausdiele

ab 23,99€/m²

Versandkostenfreie
Lieferung
ab 350€

auch Online unter:
www.reud-bodenexpress.de





Gewerbeparklauf 2021 soll steigen

MÜLHEIM-KÄRLICH. Am Sonntag, 10. Oktober, startet der diesjährige Sparkassen-Gewerbeparklauf. Nach dem Corona bedingten Aussetzen im vergangenen Jahr wollen die Verantwortlichen des TV Kärlich zusammen mit der TomTom PR-Agentur den Lauf in diesem Jahr auf jeden Fall starten lassen. Natürlich muss man die Entwicklung der pandemischen Lage und den daraus resultierenden Verordnungen und Durchführungsbestimmungen auf Landes-, Kreis- und kommunaler Ebene im Auge behalten. Hierzu steht der TV Kärlich mit der Verbandsgemeinde Weißenthurm wie auch mit dem Leichtathletik-Verband Rheinland in Kontakt und wartet gespannt auf die ersten Bestimmungen, Leitlinien oder Empfehlungen für Freiluftveranstaltungen dieser Größenordnung. Auch Erfahrungswerte aus anderen Laufveranstaltungen, welche hoffentlich in den nächsten Monaten

durchgeführt werden können, werden in die Planungen des zu erstellenden Hygienekonzeptes einfließen. Geplant wird auf Basis der Erfahrungswerte aus dem letzten Jahr; genauer gesagt mit einer Begrenzung des Teilnehmerfeldes, einer Zugangsbeschränkung für Zuschauer im Start-Ziel-Bereich sowie einem geänderten Anmeldeprozedere. Alle Läufer werden sich dieses Jahr vorab online anmelden müssen. Nachmeldungen vor Ort werden nicht möglich sein. Die Anmeldung wird bereits in wenigen Wochen veröffentlicht und freigeschaltet. Geplant sind die bewährten Läufe über 5 km und 10 km. Und auch der Bambini Lauf soll wieder Teil des Programms sein. Ob dies möglich sein wird, wird genauso von den behördlichen Auflagen abhängen. Weitere Informationen finden Sie unter www.gewerbeparklauf.de.

Foto: TomTom PR Agentur

Seit mehreren Jahrzehnten schon sorgen die Vertreter der Unternehmen im hiesigen Gewerbepark durch ihre ehrenamtliche Arbeit in der Projektgemeinschaft „Wir in Mülheim-Kärlich“ (PJG) dafür, dass es keinen Stillstand, sondern ständige Weiterentwicklungen gibt.

Die PJG vermittelt, plant und setzt Ideen und Visionen professionell um. In erster Linie ist hierbei die Organisation von vier verkaufsoffenen Sonntagen (VOS) im Jahr zu nennen. Mit viel Engagement und Einfallsreichtum werden die VOS stets zu einem Sonntags-Event für tausende Besucher aus nah und fern. In Pandemie-Zeiten ist das nicht möglich. Da sind auch der Projektgemeinschaft weitgehend die Hände gebunden. Wir haben nachgefragt.

Gibt es schon (vorsichtige) Planungen in Sachen Verkaufsoffene Sonntage/Gewerbeparkfest für dieses Jahr?

PJG: Leider können wir in der momentanen Situation aus bekannten Gründen kaum etwas planen. Natürlich sind die verkaufsoffenen Sonntage für uns als Projektgemeinschaft ein sehr wichtiges Thema. Allerdings ist jedes Planen aufgrund des notwendigen Vorlaufs derzeit sehr

unsicher. Dennoch sind wir im ständigen Austausch mit Behörden und Verwaltungen. Sobald die Pandemie-Ampel auf dauerhaftes und damit planbares Grün schaltet, gehen wir sofort in die Vorbereitung.

Wie ist der derzeitige Öffnungs-Stand der Geschäfte im Gewerbepark?

PJG: Die Fachmärkte in Deutschlands größtem Fachmarktzentrum haben geöffnet. Alle halten sich an die Vorgaben, haben

ein abgestimmtes Hygienekonzept erarbeitet und überlassen nichts dem Zufall. Der Gewerbepark in Mülheim-Kärlich ist ein Publikumsmagnet und das merken wir täglich – auch in Pandemie-Zeiten. Wir als Projektgemeinschaft sind selbstverständlich mit unseren Mitgliedern ständig in Kontakt. Alle Informationen, die wir haben, werden von unserer Geschäftsstelle umgehend an die Unternehmen weitergegeben. Wir hoffen so helfen zu können, wo immer es geht.

Hoffnung auf baldige Normalität

Die Projektgemeinschaft „Wir in Mülheim-Kärlich“ informiert



Es wird angepackt, organisiert und diskutiert wenn der Vorstand der Projektgemeinschaft „Wir in Mülheim-Kärlich“ an einem Tisch sitzt – natürlich mit dem derzeit gebotenen notwendigen Sicherheitsabstand. Foto: Meinjohanns



Hoefers
 Wir sind wieder für Sie da!
 ... und öffnen unsere Sitzbereiche und Außenterrassen unter Einhaltung der Hygieneauflagen.
 Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Frühstück
 Genießen Sie wieder unser leckeres Frühstücksangebot in gemütlicher Atmosphäre.

Alle Angebote gültig bis 31.07.21
 in unserer Hoefers-Filiale in Mülheim-Kärlich, Industriestraße 51

5 STÜCK 2,00 EURO

HOEFERs HAND GEMACHTE
 – mit 48 Stunden Teigruhe –

Hoefers

1x Kaffee gratis

Wir laden Sie auf eine Tasse Kaffee ein

– bei einer Bestellung über 5 Euro –
 1 Gutschein pro Person einlösbar.

QR-Code abschnappen, Gutschein in die Filiale mitbringen und Kaffee genießen!

Die Welt der Räder!

stadler



Deutschlands größte Rad-Auswahl

E-Bikes

Voll im Trend.

Jetzt - Riesen-Auswahl
eingetroffen!

So viel E-Bike für
so wenig Geld!

EBIKE
KOMPETENZ
ZENTRUM



CRATONI

Velo-X Fahrradhelm
Sicherheit auf höchstem Niveau mit Inmould-Konstruktion

79,95*
59,99
19,99 € gespart



DYNAMICS

Bike-Shirt
Best.Nr. 358880

39,95**
19,99
19,99 € gespart

Bike-Short
inkl. Innenhose
mit Sitzpolster
Best.Nr. 357774

59,95***
29,99
29,99 € gespart



Super-Leicht-Trekkingbike!



Leichtlauf-Trekkingbike URBAN SX

- gewichtsoptimierter Aluminiumrahmen mit Alu-Starrgabel für federleichte Fahreigenschaften
- SRAM 12 Gang Eagle Schaltung mit großer Übersetzungsbandbreite
- hochwertiger Racktime Systemgepäckträger
- wartungsarme, sichere Shimano Scheibenbremsen
- superschnelle Schwalbe Hurricane Bereifung mit Pannenschutzeinlage
- Nabendynamo mit Busch&Müller LED-Lichtanlage
- verstellbarer Lenkervorbau

271 € gespart! **1349,-**
1078,-
0,0% Finanzierung¹⁾ 10 x 107,80 €



BOSCH
Performance
65 Nm Drehmoment

DYNAMICS

E-MOUNTAINBIKE Vulcano 29"

- Neuer, komfort-orientierter Rahmen
- Besonders laufruhiger Bosch Performance Line Sportmotor
- Bosch Powerpack 400 Wh
- Einstellbare und hydraulisch blockierbare Federgabel mit 100mm
- Shimano 9 Gang Offroad-Schaltung mit Shadow-Schaltwerk
- Vollhydraulische MTB-Scheibenbremsen
- Beleuchtetes Bosch Purion Sport-Display
- MonkeyLink- Zubehör-System vorbereitet

321 € gespart! **2549,-**
2228,-
0,0% Finanzierung¹⁾ 20 x 111,40 €
Auf Wunsch mit 500 Wh Akku für nur 200 € mehr
zweirad-stadler.de



KALKHOFF
PURE FREEDOM

City-Ebike AGATTU 3.B MOVE

- Ein Fahrrad, das jede Fahrt zu einem aufregenden Abenteuer macht
- Bosch Active Line Plus Motor mit 50 Nm für angenehmes Fahrverhalten
- Integrierter Bosch PowerTube Akku mit 500 Wh
- Magura HS11, hydraulische Felgenbremse
- 7 Gang Shimano Nexus Nabenschaltung mit Rücktrittbremse
- Schwalbe Energizer Active Plus Bereifung mit Pannenschutz

BOSCH
Active Line
Plus

111 € gespart! **2799,-**
2688,-
0,0% Finanzierung¹⁾ 20 x 134,40 €

P Kostenlos parken - direkt am Haus!

Zweirad-Center Stadler Mülheim-Kärlich GmbH
Industriestraße 15, 56218 Mülheim-Kärlich

Mo - Fr 10:00 - 19:30, Sa 9:30 - 18:30

Irrtümer, Druckfehler, Preisänderungen und Liefermöglichkeiten vorbehalten. Teilweise keine Originalabbildungen. Angebote nur solange der Vorrat reicht. * Unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers ** Ehemalige unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers *** Bisheriger Verkaufspreis.
1) Kaufpreis entspricht dem Nettodarlehensbetrag. Gebundener Sollzinssatz (jährlich) 0,0%; effektiver Jahreszins 0,0%; Beispiel: Finanzierungsbetrag 1.000,- Euro. 10 Monate 100,- €. Gesamtbetrag bei einer Laufzeit von 10 Monaten: 1.000,- €. Angaben zugleich repräsentatives Beispiel i. S. d. § 6a Abs. 4 PangV. Ein unverbindliches Angebote der BNP Paribas S.A. Niederlassung Deutschland, Standort München: Schwanthalerstr. 31, 80366 München. Bankübliche Bonitätskriterien vorausgesetzt.



Traditionelle Kapellen-Wanderung

MÜLHEIM-KÄRLICH. Auch wenn das Corona-Virus die wichtigsten Vereinsaktivitäten verhindert: Die Wanderung zum Kapellen auf dem Kärlicher Berg wollten die Verantwortlichen des Möhnen-Clubs nicht absagen. Sie besitzt eine über 30-jährige Tradition. Aufgrund der bekannten Einschränkungen fand die Aktion in diesem Jahr jedoch nur im kleinsten Kreis statt. Und zwar unter Einhaltung von Hygiene- und Abstandsregelungen. Vor Ort beteten die Damen nicht nur für alle Mitglieder und deren Familien: Auch die ausdrückliche Bitte für gutes Wetter beim nächstjährigen Schwerdonnerstags-Umzug ist traditioneller Bestandteil der Gebete an der kleinen Kapelle in der Nähe der Kär-

licher Tongrube. Die Mülheimer Möhnen sind positiv eingestellte Karnevalistinnen, wie Präsidentin Martina Niepagen (rechts) und die 1. Vorsitzende Kornelia Punstein (links) betonen. Selbstverständlich gehen sie daher davon aus, dass im nächsten Jahr wieder der beliebte Möhnen-Umzug stattfinden kann. Dass der Traditionsverein durchaus positiv in die Zukunft blicken kann, wird auch bei der Frage des Möhnenpaares deutlich. Zwei junge Damen stehen bereit, die Nachfolge von Susanne Mattlener und Tanja Erbar als Obermöhn und Möhnerich anzutreten. Selbstverständlich ist auch ein Hofstaat mit Pageninnen und allen wichtigen Ämtern in den Startlöchern. Foto: privat

Das große Krabbeln startet

NABU-Insektensommer: Zählen, was zählt und die Natur vor der Haustür kennenlernen

Es ist wieder soweit: Eine Stunde lang Insekten beobachten, zählen und anschließend melden. Die deutschlandweite NABU-Mitmachaktion Insektensommer findet in diesem Jahr bereits zum vierten Mal statt. Der nächste Zählzeitraum ist vom 6. bis 15. August

Eine besondere Rolle spielt wie im Vorjahr der Marienkäfer. „Auch wenn fast alle das beliebte Glückssymbol kennen, weiß kaum jemand, dass es in Deutschland etwa 70 verschiedene Marienkäferarten gibt“, sagt Torsten Collet vom NABU Rheinland-Pfalz. „Am häufigsten entdecken wir den heimischen Siebenpunkt-marienkäfer und den Asiatischen Marienkäfer. Dieser wurde erst vor wenigen Jahrzehnten eingeschleppt und nun soll der Insektensommer zeigen, wie weit sich die invasive Art bereits verbreitet hat.“ Hierfür sollen die Teilnehmenden melden, wie oft sie den Asiatischen und den Siebenpunkt-marienkäfer entdecken konnten. Beobachten und zählen ist ganz einfach und fast überall möglich: Ob Garten, Balkon, Park, Wiese, Wald, Feld, Teich, Bach oder Fluss, das Beobachtungsgebiet sollte nur einen maximalen Umkreis von etwa zehn Metern nicht überschreiten. Gezählt wird eine Stunde lang. Gemeldet werden die Beobachtungen per Online-



Eine Stunde lang Insekten beobachten, zählen und anschließend melden. Die deutschlandweite NABU-Mitmachaktion Insektensommer findet bereits zum vierten Mal statt. Foto: NABU/M. Sieber

Formular oder über die kostenlose Web-App NABU Insektensommer. Beide Meldewege sind auf www.insektentrainer.de seit dem Aktionsstart abrufbar. Jeder in einer Stunde gesichtete Sechsheiner soll gezählt und gemeldet werden. Jetzt im Frühsommer gilt dabei folgenden in Deutschland häufig vorkommenden Arten besondere Aufmerksamkeit: Steinhummel, Florfliege, Hainschwebfliege, Tagpfauenauge, Lederwanze, Blutzikade und Admiral.

„Wer diese Tiere nicht kennt, kann sie ganz einfach mit dem NABU-Insektentrainer auf www.insektentrainer.de unterscheiden lernen“, sagt Collet. Und wenn man sich bei der Art nicht sicher ist, reicht auch einfach die Angabe der Insektengruppe wie zum Beispiel Schmetterling oder Käfer – auch hier hilft der Bestimmungsschlüssel im Insektentrainer weiter. Ein warmer, trockener und windstiller Tag ist zum Insektenzählen am besten geeignet. Eine Erkundungstour in die Insek-

tenwelt ist schon auf kleinstem Raum möglich, so reicht beispielsweise auch schon der Blick in die Blumentöpfe auf dem Balkon. Studien zeigen, dass die Insekten in Deutschland deutlich zurückgehen. Intensive Landwirtschaft, der Einsatz von Pestiziden und die Ausräumung der Landschaft sind nur einige Gründe für den Insekten-schwund. Der NABU engagiert sich seit Jahren für den Schutz der Insekten. Sie sind unverzichtbar für uns Menschen und die ge-

samte Natur. In unseren Ökosystemen tragen sie unter anderem zur Vermehrung von Pflanzen sowie zur Fruchtbarkeit der Böden bei und dienen vielen anderen Tieren wie Vögeln, Amphibien und Reptilien als Nahrungsgrundlage. Die Daten der Zählaktion Insektensommer werden in Zusammenarbeit mit der Plattform www.naturgucker.de erfasst. Die Ergebnisse werden vom NABU ausgewertet und zeitnah veröffentlicht. Im vergangenen Jahr kamen deutschlandweit von fast 16 000 Teilnehmenden bei beiden Zählungen erstmals knapp 10 000 Meldungen zusammen. In Rheinland-Pfalz waren es 2020 erstmalig mehr als 700 Meldungen. Die NABU-Mitmachaktion wird in diesem Jahr auch von der wohl bekanntesten Biene und ihren Freunden unterstützt. Im Rahmen der Initiative „Die Biene Maja – Projekt Klatschmohnwiese“ setzt sich Maja schon seit 2018 dafür ein, Lebensräume für Bienen und andere Insekten zu schaffen. Sie möchte Eltern und ihre Kinder spielerisch über Bienen informieren und ihnen zeigen, was sie für den Schutz der Insekten unternehmen können – zum Beispiel mit der Teilnahme am NABU-Insektensommer.

⇒ Weitere Infos gibt es unter www.diebiennemaja-bienenschutz.de sowie auf www.insektensommer.de.

RUCK ZUCK

Bodenoutlet

Laminat Parkett Vinyl Designböden Türen

10% Rabatt**

auf das GESAMTE Sortiment

LAMINAT FLIESE

Sichtestrich weiß
605 mm x 282 mm x 8 mm
Art.-Nr. 35458

13,99 €/m²

LAMINAT WASSER-RESISTENT

Eiche natur hell
1285 mm x 192 mm x 8 mm
Art.-Nr. 52345

17,99 €/m²

VINYLBODEN

Green Vinyl Steineiche
1290 mm x 173 mm x 4 mm
Art.-Nr. 48341

25,99 €/m²

DESIGNBODEN

Sono Pro Deep River
1290 mm x 203 mm x 4,5 mm
Art.-Nr. 50375

30,99 €/m²

Parkettboden

3-Schicht Nature Eiche Tibet XL

1900 mm x 190 mm x 14 mm
Art.-Nr. 48186700

30,99 €/m²

Weitere Angebote in unserem Onlineshop unter www.ruckzuck.store

KÜCHE **plus**

Großer

Räumungsverkauf

wegen Umbau



40 Küchen
zum
1/2 Preis

Lieblingsküche schon verkauft?

Bis zum 31.08.2021 erhalten Sie beim Kauf einer freigeplanten Küche mindestens 30% Rabatt auf den Listenpreis!

30%
Auf alle
Neubestellungen

KÜCHE **plus**

billi Küchen GmbH & Co. KG – KÜCHEplus
Gewerbepark Mülheim-Kärlich, Spitalsgraben 7, D-56218 Mülheim Kärlich
T +49 26 30 94 20-0, info@kueche-plus.com
www.kueche-plus.com

Gültig bis 31.08.2021

ENDLICH WIEDER AUF TOUR GEHEN



LASS DICH NICHT AUFHALTEN!

Was gibt es Schöneres, als einfach mal wieder mit dem Rad rauszufahren und sich frei zu fühlen? Damit du direkt wieder ins Leben starten kannst, halten wir eine riesige Auswahl an Rädern und E-Bikes für dich bereit – aber auch Zubehör, Ersatzteile und Heimспортartikel.

Aber. Viele Menschen entdecken das Fahrradfahren gerade wieder neu. Durch diese hohe Nachfrage und coronabedingte Lieferengpässe kann es vorkommen, dass wir dein Traumrad nicht vorrätig haben. Aber sei dir sicher. Mit unserer erstklassigen Beratung findest du auf jeden Fall das Fahrrad, das zu dir passt. Komm vorbei und probiere es aus!



Mülheim-Kärlich
Mo. – Fr.: 09:30 – 19:30 Uhr
Sa.: 09:30 – 18:30 Uhr
Tel.: 0261 133686-0
info.mk@fahrrad-xxl.de

Koblenz
Mo. – Fr.: 09:30 – 18:30 Uhr
Sa.: 10:00 – 18:00 Uhr
Tel.: 0261 91505-0
info.ko@fahrrad-xxl.de

**ALSO KOMM VORBEI UND
ERLEBE UNSERE XXL-VIELFALT
AN FAHRRÄDERN, E-BIKES
UND ZUBEHÖR.**

Wir freuen uns auf dich.

Mülheim-Kärlich
Industriestraße 18–20
56218 Mülheim-Kärlich

Koblenz
Löhrstraße 5–15
56068 Koblenz

Mainz
Rheinallee 179
55120 Mainz

Griesheim b. Darmstadt
Flughafenstraße 14
64347 Griesheim

www.fahrrad-xxl.de

Fahrrad **XXL**
FRANZ | 1909